



# UNIVERSITÀ DI PAVIA

Anno Accademico 2017/2018

| LINGUA TEDESCA - B    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-----------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Anno immatricolazione | 2016/2017                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Anno offerta          | 2017/2018                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Normativa             | DM270                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| SSD                   | L-LIN/14 (LINGUA E TRADUZIONE - LINGUA TEDESCA)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Dipartimento          | DIPARTIMENTO DI STUDI UMANISTICI                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Corso di studio       | FILOSOFIA                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
| Curriculum            | PERCORSO COMUNE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
| Anno di corso         | 2°                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Periodo didattico     | Secondo Semestre (26/02/2018 - 01/06/2018)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| Crediti               | 6                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
| Ore                   | 36 ore di attività frontale                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |
| Lingua insegnamento   | Tedesco                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| Tipo esame            | ORALE                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| Docente               | HELD HEINZ GEORG (titolare) - 6 CFU                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |
| Prerequisiti          | Conoscenza base delle strutture morfo-sintattiche e lessicali della lingua tedesca (livello A2-B1)                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |
| Obiettivi formativi   | Il corso mira a sviluppare la capacità di analisi e di descrizione del sistema linguistico, dei tipi testuali della lingua tedesca nel contesto del potenziamento, anche pratico, di tutte le abilità linguistiche.                                                                                                                                                                                           |
| Programma e contenuti | Il corso offrirà una panoramica storica dei quarant'anni di divisione tedesca, dopo il secondo conflitto mondiale e delle modalità con cui – dopo il crollo della DDR – si è attuata l'unificazione delle due Germanie. Proporrà inoltre una scelta di testi che mettano in evidenza lo specifico uso del linguaggio ufficiale all'interno della DDR, ponendo particolare attenzione all'aspetto linguistico. |
| Metodi didattici      | Lezioni frontali                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |

|                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|---------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|                                                   | Lezioni interattive                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| Testi di riferimento                              | <p>Dispensa del corso</p> <p>T. Gislimberti, Mappe della memoria. L'ultima generazione tedesco-orientale si racconta, Milano 2009, Mimesis.</p> <p>J. Hensel, Zonenkinder. I figli della Germania scomparsa, Testo a fronte, Milano 2009, Mimesis:</p> <p>T. Gislimberti, Quale lingua? Il tedesco della ex-DDR e i problemi di traduzione di termini specifici in 'Il Confronto Letterario', supplemento al n.50, 2008, II, Anno XXV.</p> <p>Nachwort: Quale lingua? La questione della lingua scomparsa.</p> <p>J. Hensel, Achtung Zone. Warum wir Ostdeutschen anders bleiben sollten, München 2009, Piper Verlag</p> <p>Der Fischer Weltalmanach, Chronik Deutschland 1949-2009, Frankfurt am Main 2008, Fischer Taschenbuch Verlag.</p> |
| Modalità verifica apprendimento                   | <p>L'esame si articola in due parti:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- una prova propedeutica che consiste in un test di lingua e comprensione del testo scritto</li> <li>- una verifica orale in lingua sugli argomenti del corso.</li> </ul> <p>Gli studenti non frequentanti sono invitati a mettersi in contatto con la docente per concordare le modalità di esame e eventuali integrazioni bibliografiche.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Altre informazioni                                | <p>L'esame si articola in due parti:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>- una prova propedeutica che consiste in un test di lingua e comprensione del testo scritto</li> <li>- una verifica orale in lingua sugli argomenti del corso.</li> </ul> <p>Gli studenti non frequentanti sono invitati a mettersi in contatto con la docente per concordare le modalità di esame e eventuali integrazioni bibliografiche.</p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| Obiettivi Agenda 2030 per lo sviluppo sostenibile | <p><a href="#">\$Ibl_legenda_sviluppo_sostenibile</a></p>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |